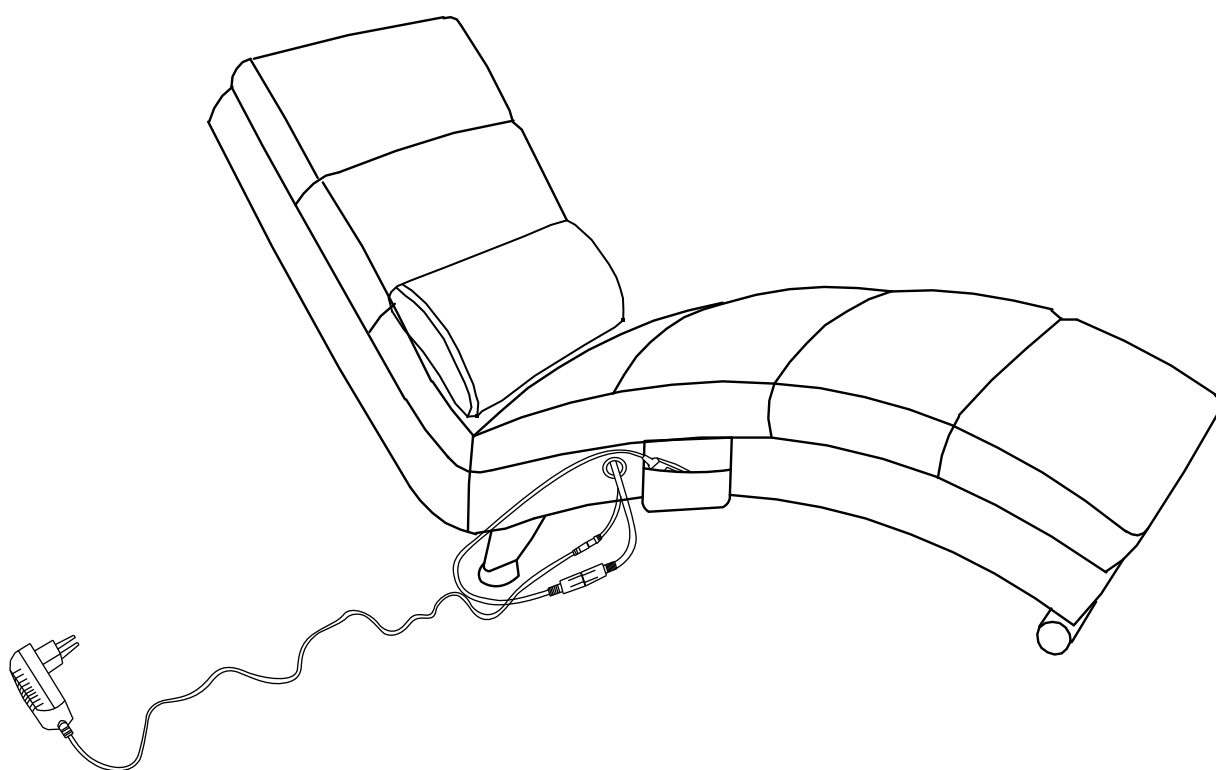




EN_IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

FR_IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

ES_IMPORTANTE, LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_IMPORTANTE, RETER PARA REFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

DE_WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND FÜR SPÄTER NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

IT_IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

Only for domestic use

Instructions for use:

- *Put the chair stably on a flat floor.
- *Stay away from open flames.
- *Avoid the overload at the chair.

Precautions before assembly:

- *Prepare a clean and dry mounting area.
- *Verify that the product is not damaged.
- *Check that none of the pieces are missing.

Maintenance:

- *Clean with a soft fabric.
- *Check the seating regularly.

Storage conditions:

- *The fabric should be stored completely dry, in a clean and dry place to avoid the risks of mold.

Beware of crushing and cutting hazards during assembly.

The manufacturer declines all responsibility in case of damages due to a bad installation or withering.

Warning! Only trained personnel may replace or repair components for height adjustment of seating furniture with energy storage.

If the product has electrical parts:

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.

Children shall not play with the appliance.

Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.

The appliance is only to be used with the power supply unit provided with the appliance.

The external flexible cable or cord of this transformer cannot be replaced; if the cord is damaged, the transformer shall be scrapped.

If The appliance has a heated surface. Persons insensitive to heat must be careful when using the appliance.



The power supply unit shall not be used, if pins of the plug part are damaged.

IMPORTANT: A LIRE ATTENTIVEMENT ET À CONSERVER POUR CONSULTATION ULTÉRIEURE.

Réservé à un usage domestique

Conseils :

- *Placez la chaise sur un sol plat et sec afin qu'elle soit stable
- *Placer à l'écart des flammes ou de sources de chaleur
- *Ne pas dépasser la charge maximale autorisée

Précautions avant l'assemblage :

- *Préparez une zone de montage propre et sèche
- *Vérifiez que le produit n'est pas endommagé
- *Vérifiez qu'aucune des pièces de ne manque

Recommandations d'entretien :

- *Veuillez utiliser un chiffon doux pour essuyer la chaise
- *Vérifiez régulièrement la structure du produit

Conditions de stockage:

- *Veuillez stocker le produit dans un environnement propre et sec pour éviter tout risque de moisissure.

Veuillez faire attention à ne pas vous blesser lors de l'assemblage du produit. Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une mau-vaise installation.

Attention! Le remplacement et la réparation des pièces pour le réglage de la hauteur du fauteuil avec accumulateurs d'énergie ne doivent être effectués que par du personnel qualifié.

Si le produit comporte des pièces électriques :

Cet appareil peut être utilisé par des enfants à partir de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances à condition qu'elles aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les dangers encourus.

Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.

Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.

L'appareil doit être utilisé uniquement avec l'alimentation fournie avec l'appareil.

Le câble souple externe de ce transformateur ne peut pas être remplacé; en cas d'endommagement du cordon, le transformateur doit être mis au rebut.

Si L'appareil comporte une surface chaude. Les personnes insensibles à la chaleur doivent être prudentes lorsqu'elles utilisent l'appareil.

Le bloc d'alimentation ne doit pas être utilisé si les broches de la partie fiche sont endommagées.



IMPORTANTE: LEA Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

Producto para uso doméstico

Consejos de uso:

- *Coloque el producto sobre un suelo plano de forma estable.
- *Manténgase alejado de fuentes de calor y llamas.
- *Evite la sobrecarga de los anclajes del producto.

Precauciones antes del montaje:

- * Prepare la zona de montaje. Asegúrese de que esté limpia y seca.
- * Asegúrese de que el producto está en buen estado.
- * Verifique que no falta ninguna de las piezas.

Mantenimiento:

- *Limpie el producto con la ayuda de un paño suave.
- *Inspeccione el producto de forma regular a fin de detectar posibles daños o desperfectos que puedan afectar a su uso.

Condiciones de almacenaje:

- *A fin de evitar la aparición de moho, los tejidos se deben de guardar totalmente secos y en un lugar limpio y sin humedad.

Atención:

Riesgo de pinzamientos o cortes durante el montaje.

El fabricante declina toda responsabilidad en caso de deterioro debido a una mala instalación o por causar meteorológicas.

¡Advertencia! La sustitución y la reparación de los componentes para la regulación de la altura de la silla con acumuladores de energía deben ser efectuados solo por personal cualificado.

Si el producto tiene partes eléctricas:

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos si han recibido supervisión o instrucciones sobre el uso del aparato de forma segura y comprenden los peligros que conlleva.

Los niños no deben jugar con el aparato.

Los niños no deben limpiar ni realizar tareas de mantenimiento sin supervisión.

El aparato sólo debe utilizarse con la fuente de alimentación suministrada con el mismo.

El cable flexible externo o cordón de este transformador no puede ser reemplazado; si el cordón está dañado, el transformador debe ser desechado.

Si el aparato tiene una superficie caliente. Las personas insensibles al calor deben tener cuidado al utilizar el aparato.



No utilice la fuente de alimentación si las clavijas del enchufe están dañadas.

IMPORTANTE, RETER PARAREFERÊNCIA FUTURA: LEIA ATENTAMENTE.

Produto para uso doméstico

Conselhos de uso:

- * Coloque o produto sobre um solo plano e estável.
- * Mantenha-o afastado de fontes de calor e chamas.
- * Evite a sobre carga das fixações do produto.

Precauções antes da montagem:

- * Prepare a zona de montagem. Certifique-se de que esteja limpa e seca.
- * Certifique-se que o produto esteja em bom estado.
- * Verifique que não falte nenhuma das peças.

Manutenção:

- * Limpar o produto com a ajuda de um pano suave.
- * Inspeccionar o produto de forma regular a fim de detectar possíveis defeitos que possa afetar seu uso.

Condições de armazenamento:

- * A fim de evitar a aparecimento de mofo, os tecidos se devem guardar totalmente secos e em um lugar limpo e sem umidade.

Atenção:

Risco de cortes durante a montagem. O fabricante declina toda responsabilidade no caso de deterioração devido uma má instalação ou por causas meteorológicas.

Aviso! A substituição ou reparação de componentes para a regulação em altura de mobiliário para sentar com acumulador de energia só pode ser efectuada por pessoal qualificado.

Se o produto tiver partes eléctricas:

Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, desde que tenham recebido supervisão ou instruções sobre a utilização do aparelho de forma segura e compreendam os perigos envolvidos.

As crianças não devem brincar com o aparelho.

A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser efectuadas por crianças sem supervisão.

O aparelho só deve ser utilizado com a fonte de alimentação fornecida com o aparelho.

O cabo flexível externo ou o cabo deste transformador não podem ser substituídos; se o cabo estiver danificado, o transformador deve ser eliminado.

Se O aparelho tem uma superfície aquecida. As pessoas insensíveis ao calor devem ter cuidado ao utilizar o aparelho.

A fonte de alimentação não deve ser utilizada se os pinos da ficha estiverem danificados.



WICHTIG! SORGFÄLTIG LESEN UND ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUFBEWAHREN.

Ausschließlich für den häuslichen Gebrauch bestimmt

Nutzungshinweise:

- *Bitte stellen Sie den Stuhl stabil auf eine ebene Fläche.
- *Von offenen Feuerquellen fernhalten.
- *Vermeiden Sie eine Überlastung des Stuhls.

Vorsichtsmaßnahmen vor der Montage:

- *Bitte bereiten Sie einen sauberen und trockenen Montagebereich vor.
- *Stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht beschädigt ist.
- *Vergewissern Sie sich, dass kein Zubehörteil fehlt.

Instandhaltung:

- *Bitte reinigen Sie den Stuhl nur mit einem weichen Tuch.
- *Überprüfen Sie den Stuhl regelmäßig.

Lagerung:

- *Der Stoff sollte an einem völlig trockenen und sauberen Ort aufbewahrt werden, um Schimmel zu vermeiden.

Vorsicht vor Quetsch- und Schnittgefahr bei der Montage.

Der Hersteller lehnt jegliche Haftung für Schäden ab, die aufgrund unsachgemäßer Montage oder Witterungseinflüsse verursacht werden.

Warnung! Der Austausch und die Reparatur von Zubehörteilen zur Einstellung der Stuhlhöhe darf nur von qualifiziertem Fachpersonal durchgeführt werden.

Wenn das Produkt elektrische Teile enthält:

Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Gerätes unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.

Das Gerät ist nur mit dem mitgelieferten Netzteil zu benutzen.

Das externe flexible Kabel dieses Transformators kann nicht ersetzt werden; Wenn das Kabel beschädigt ist, muss der Transformator verschrottet werden.

Wenn Das Gerät hat eine beheizte Oberfläche. Hitzeunempfindliche

Personen müssen bei der Verwendung des Geräts vorsichtig sein. Das Netzteil darf nicht verwendet werden, wenn die Stifte des Steckerteils beschädigt sind.



IMPORTANTE! CONSERVARE IL PRESENTE MANUALE PER FUTURO RIFERIMENTO E LEGGERLO ATTENTAMENTE.

Solo per uso domestico

Istruzioni per l'uso:

- *Posizionare la sedia in maniera stabile su un pavimento in piano.
- *Tenere lontano dalle fiamme vive.
- *Evitare di sovraccaricare la sedia.

Precauzioni prima del montaggio:

- *Preparare un'area di montaggio sgombra e asciutta.
- *Verificare che il prodotto non sia danneggiato.
- *Verificare che non manchi nessun pezzo.

Manutenzione:

- *Pulire con un tessuto morbido.
- *Controllare regolarmente il sedile.

Condizioni di stoccaggio:

- *Il tessuto deve essere conservato completamente asciutto, in un luogo pulito e asciutto per evitare la formazione di muffa.

Fare attenzione al rischio di schiacciamento e di taglio durante le fasi di montaggio.

Il produttore declina ogni responsabilità in caso di danni dovuti ad un'installazione incorretta o alle intemperie.

Avvertenza! La sostituzione e la riparazione di componenti per la regolazione dell'altezza della sedia con un sistema di propulsione va eseguita solo da personale qualificato.

Se il prodotto ha parti elettriche:

Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che abbiano ricevuto supervisione o istruzioni sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i rischi connessi.

I bambini non devono giocare con l'apparecchio.

La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.

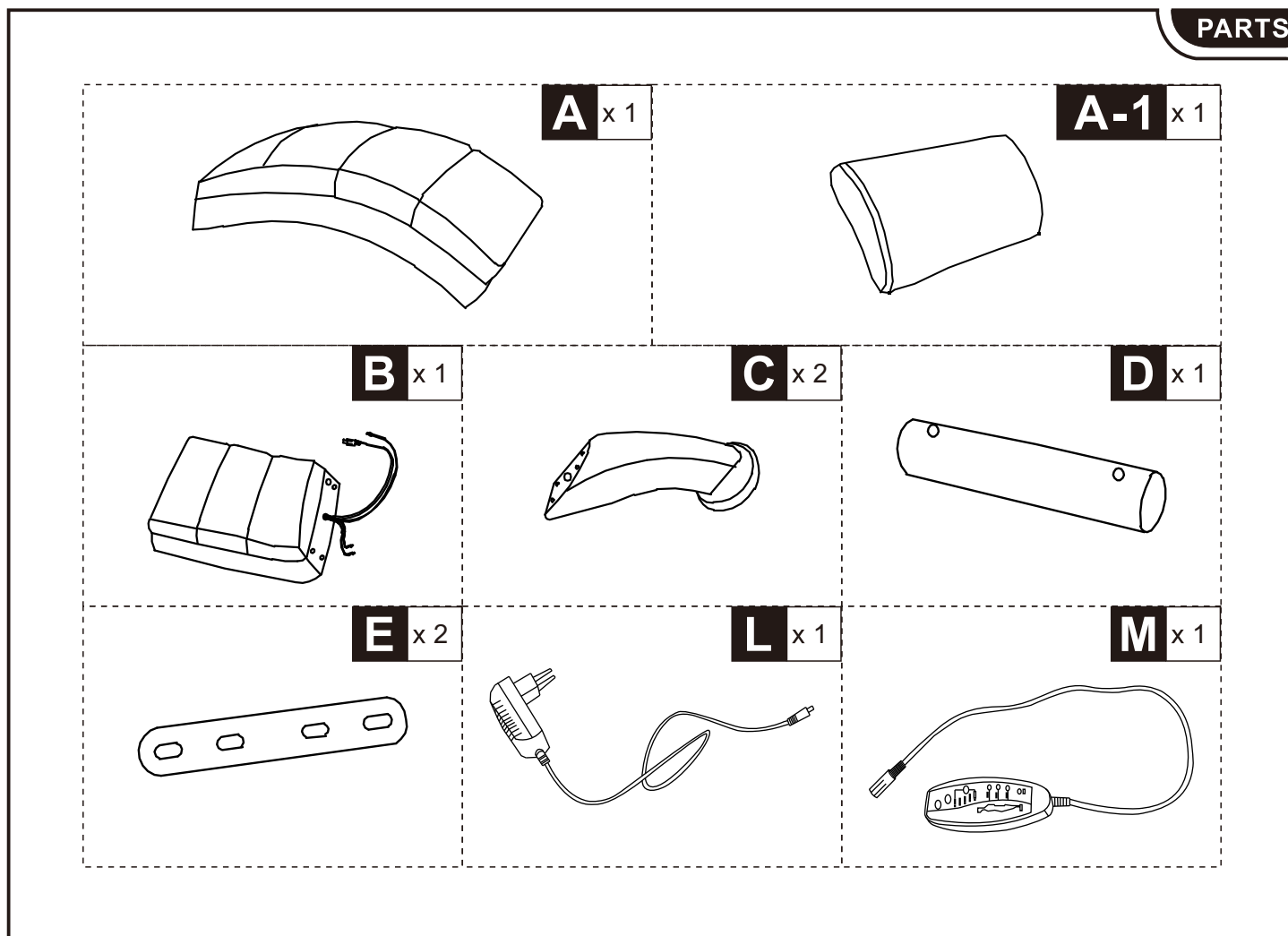
L'apparecchio deve essere utilizzato solo con l'alimentatore fornito in dotazione.

Il cavo flessibile esterno o il cavo di questo trasformatore non possono essere sostituiti; se il cavo è danneggiato, il trasformatore deve essere rottamato.

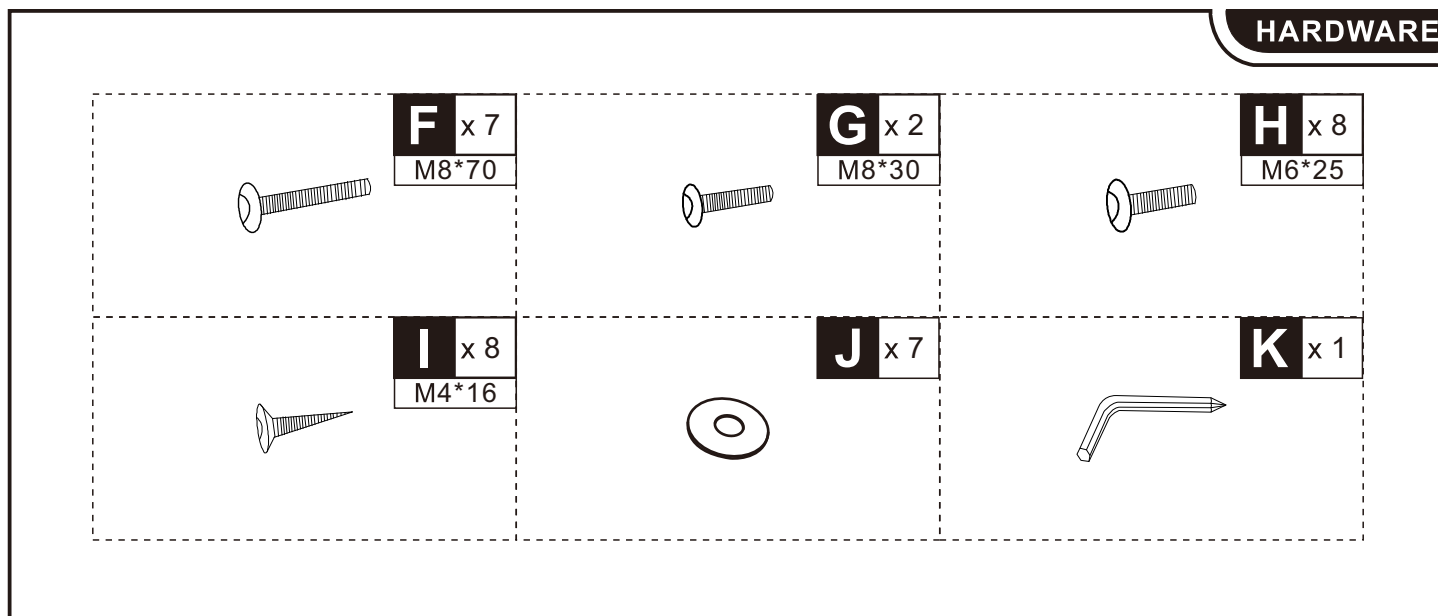
Se l'apparecchio ha una superficie riscaldata. Le persone insensibili al calore devono prestare attenzione quando utilizzano l'apparecchio.



L'alimentatore non deve essere utilizzato se gli spinotti della spina sono danneggiati.



HARDWARE



NOTE

EN_ Do not confuse similar screws. Do not tighten bolts fully until all parts are connected!

FR_ Ne pas confondre des vis similaires. Ne serrez pas les boulons à fond tant que toutes les pièces ne sont pas connectées!

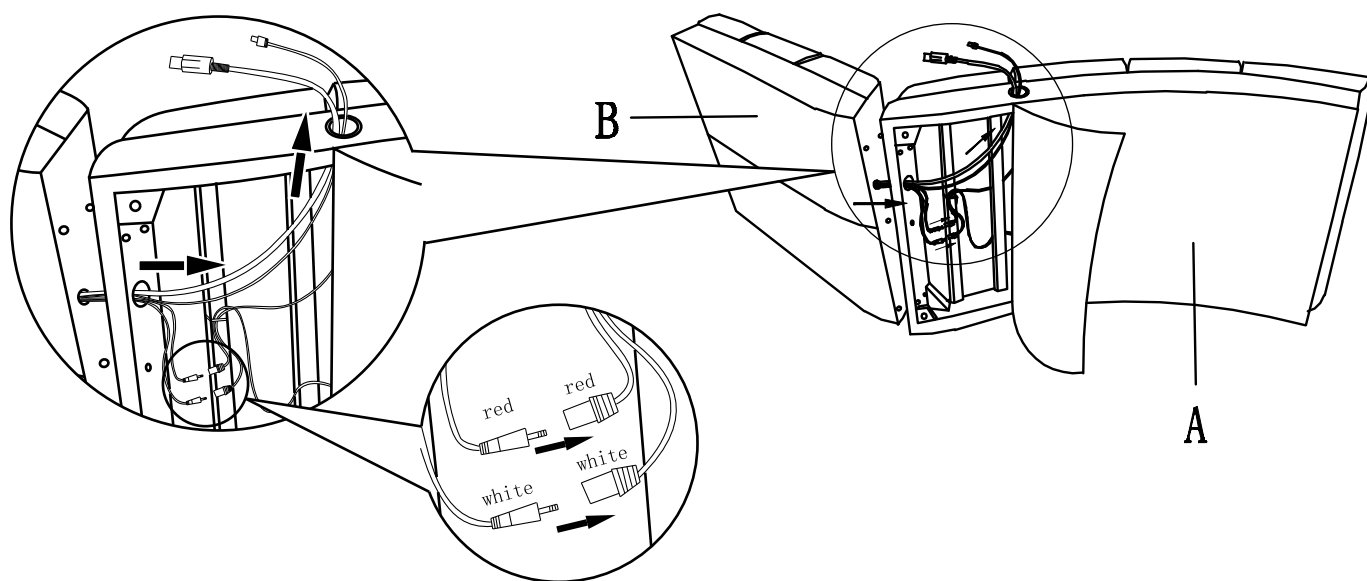
ES_ No confunda tornillos similares. No apriete los tornillos completamente hasta que todas las partes están conectadas!

PT_ Não confundir parafusos semelhantes. Não apertar completamente os parafusos até que todas as peças estejam encaixadas!

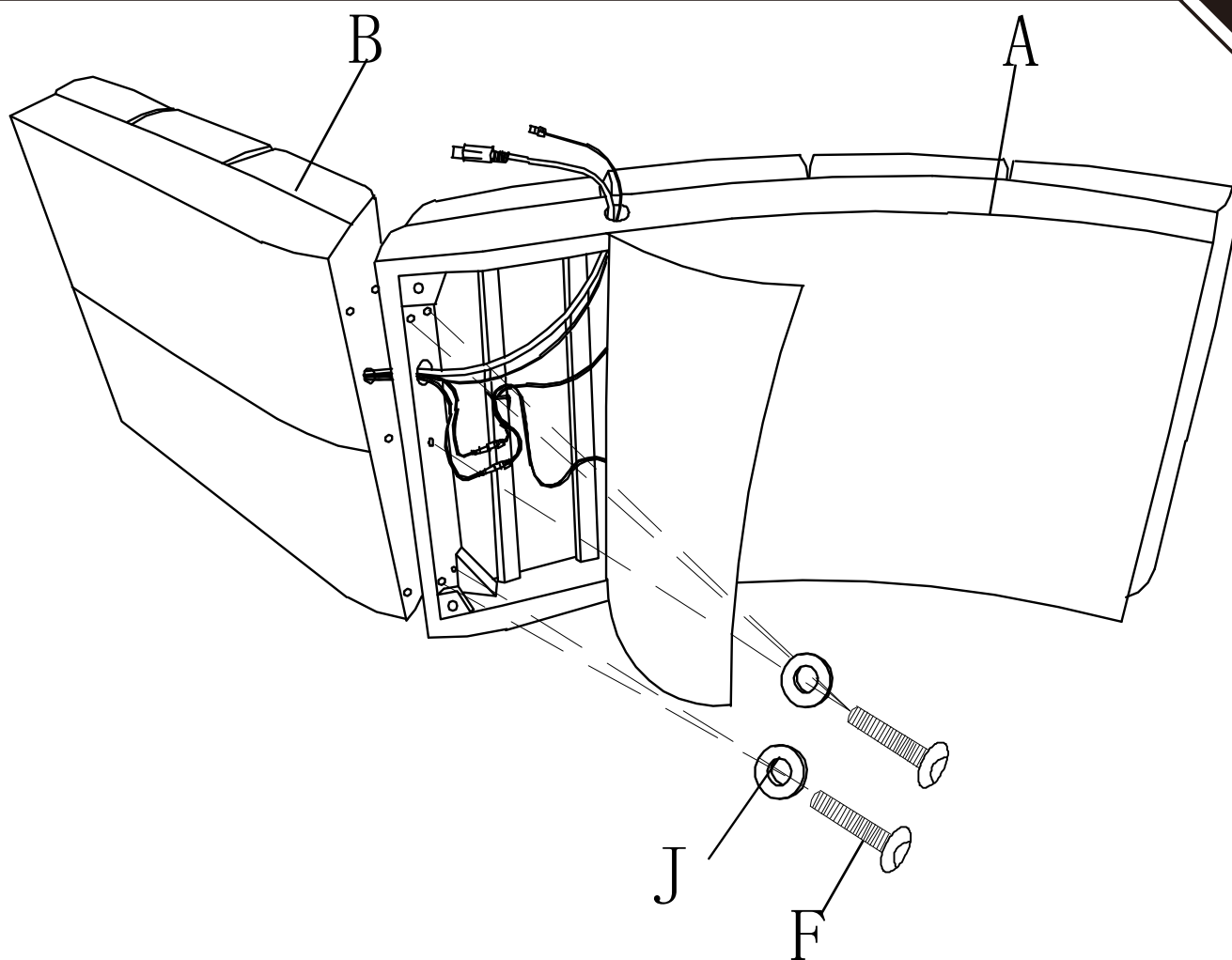
DE_ Verwechseln Sie ähnliche Schrauben nicht. Ziehen Sie die Schrauben erst fest an, wenn alle Teile verbunden sind!

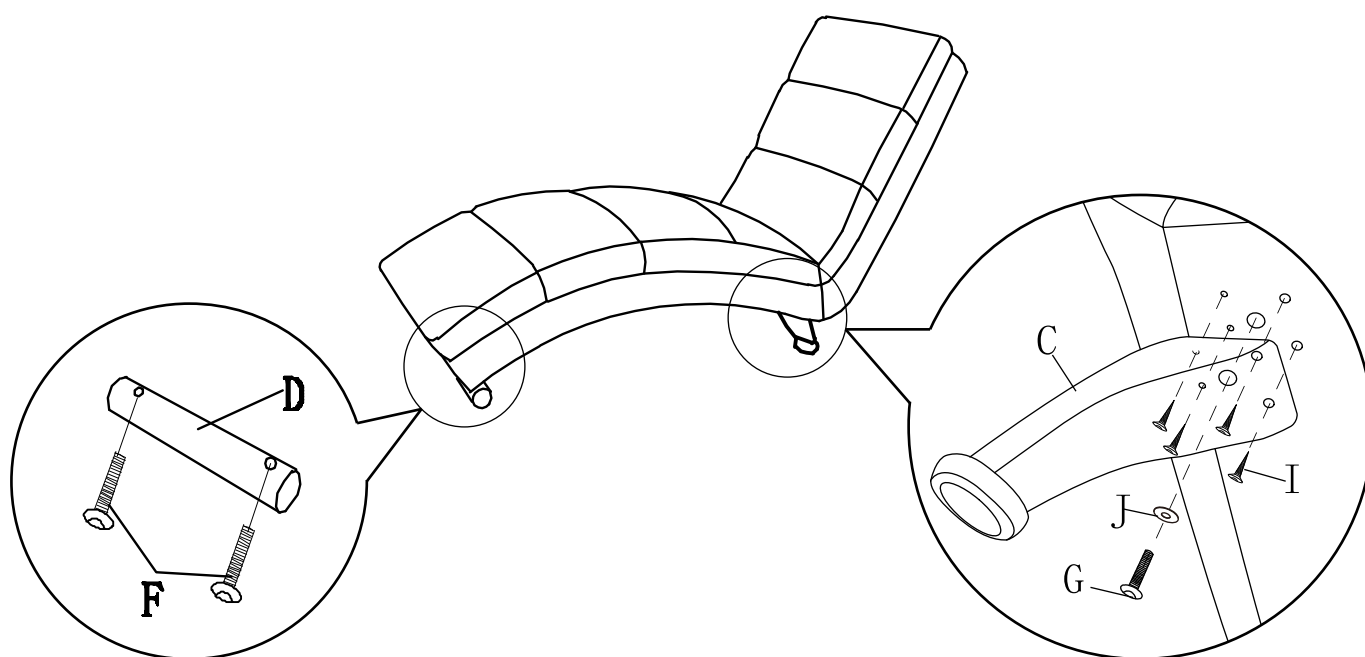
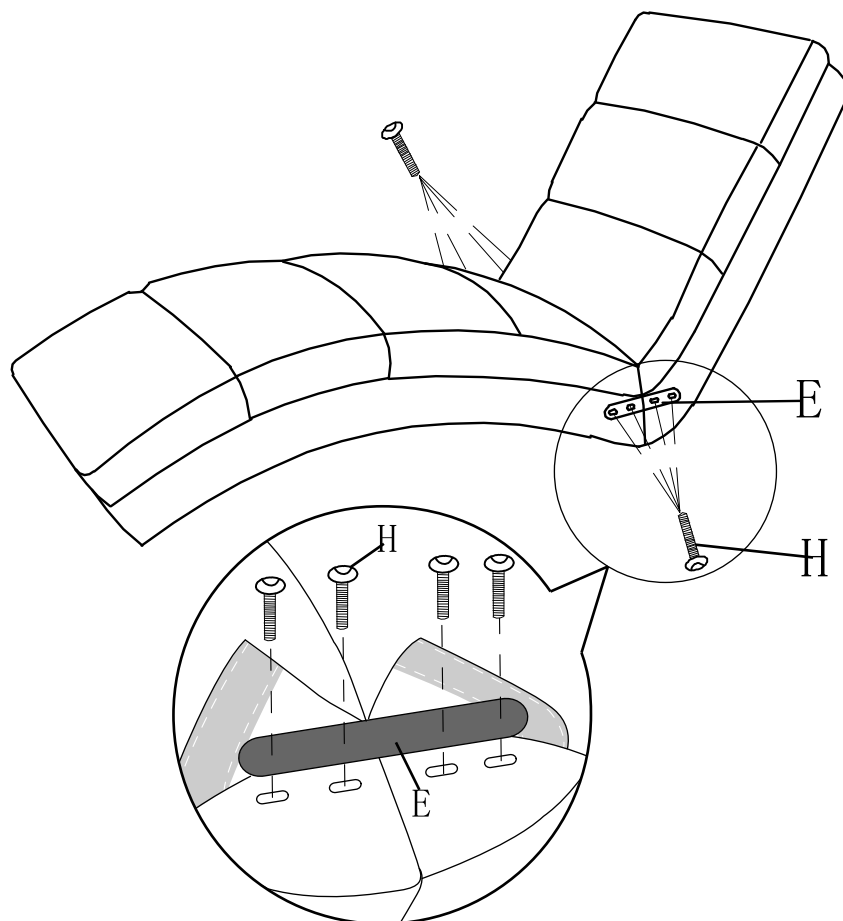
IT_ Non confondere le viti simili. non serrare completamente i bulloni fino a tutte le parti non sono ancora collegate!

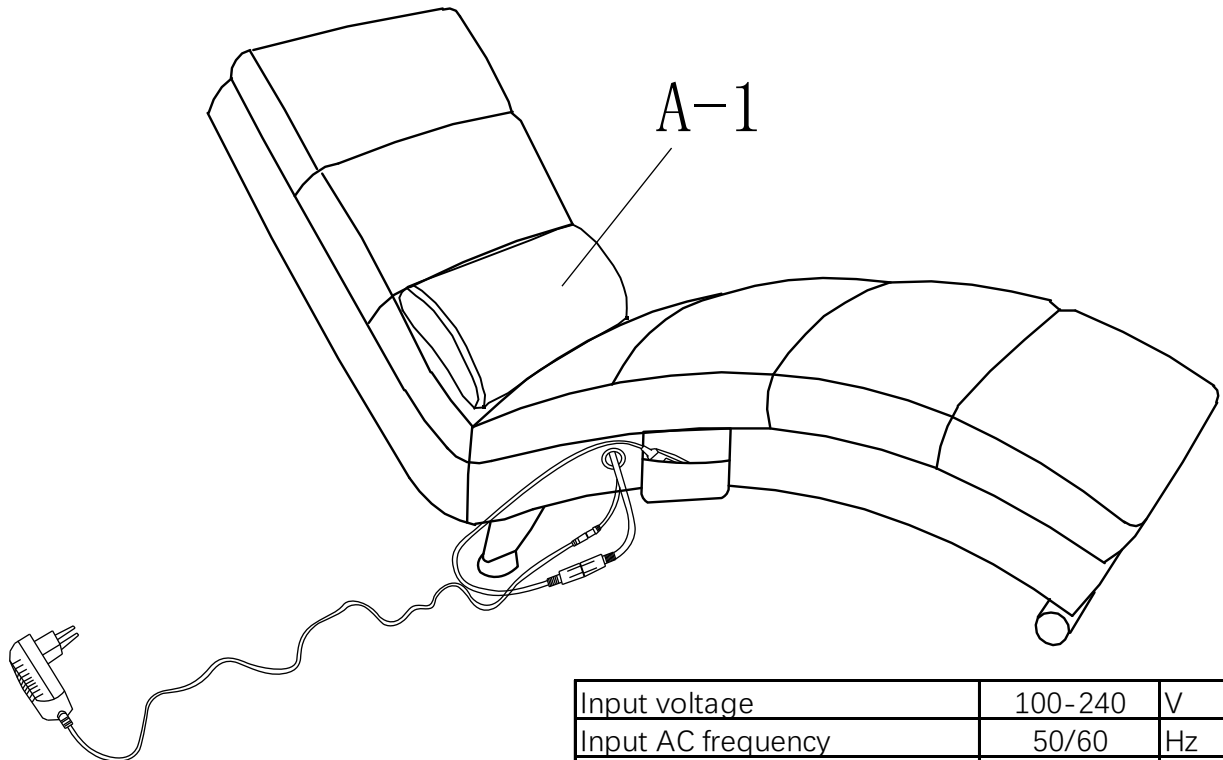
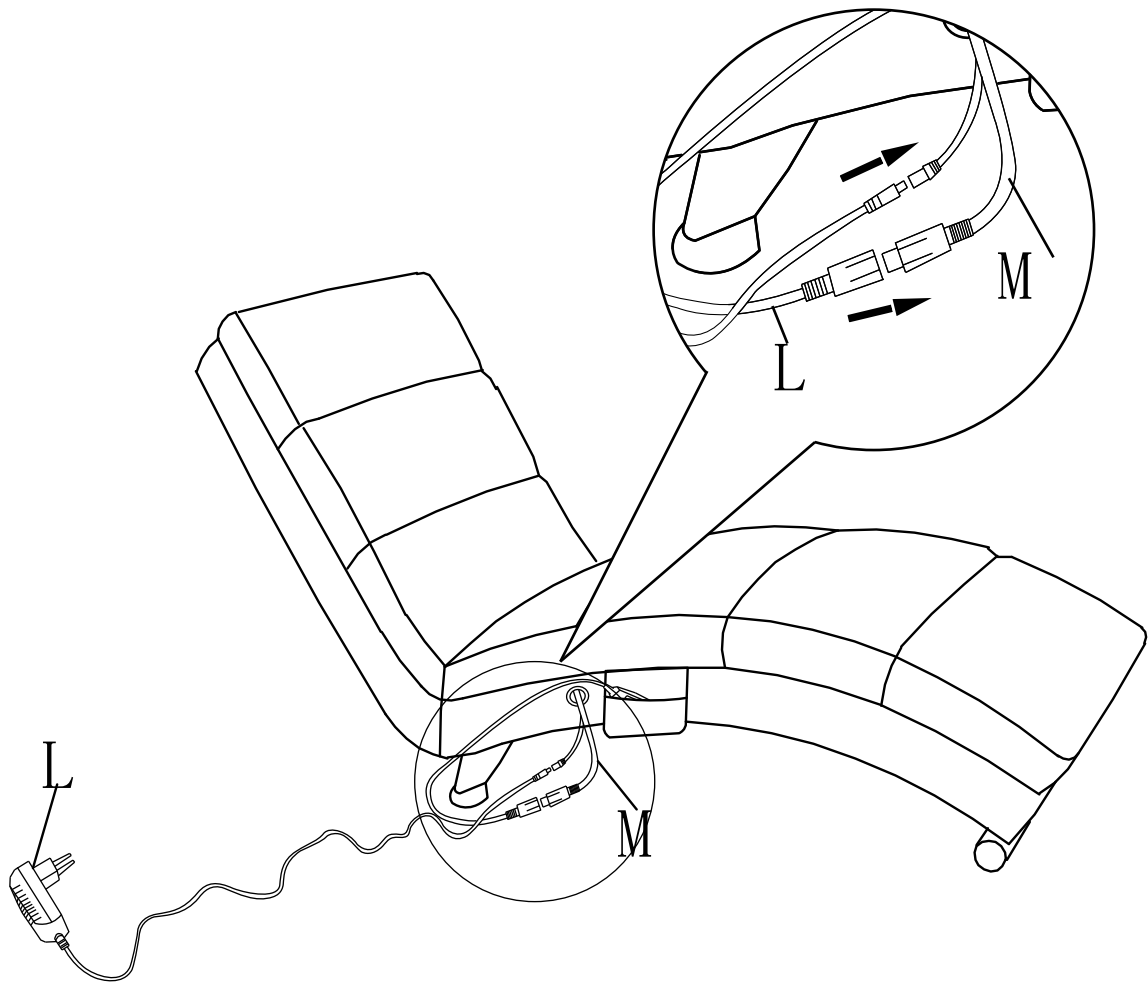
01



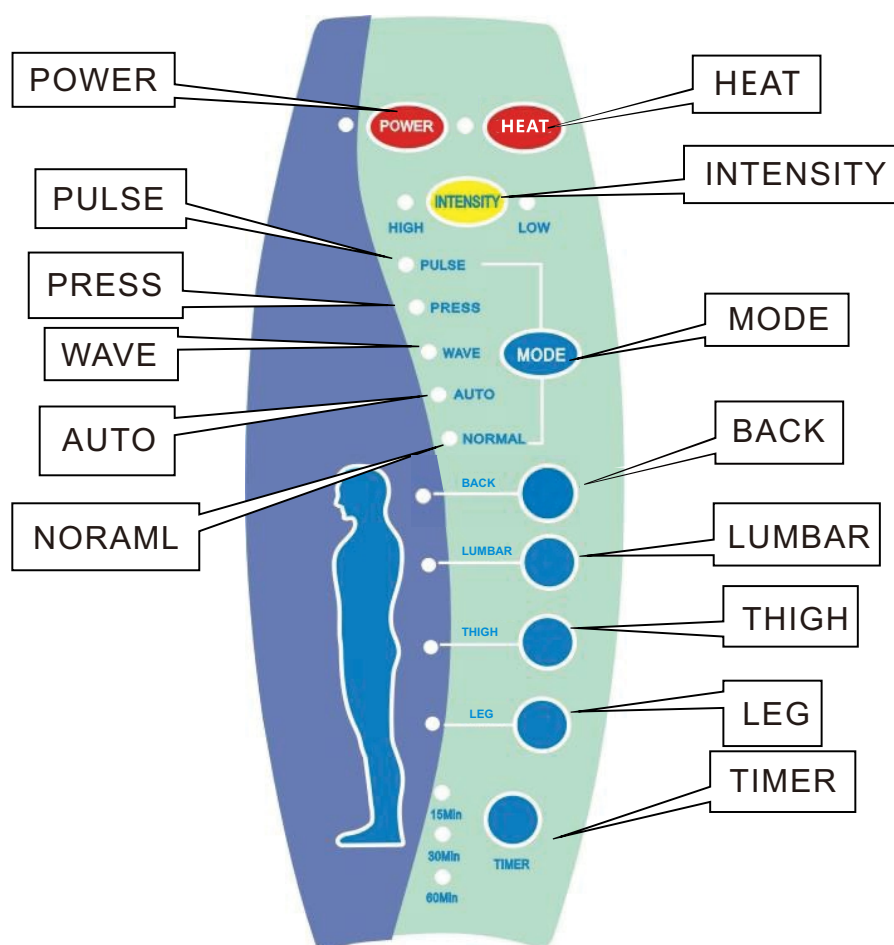
02







Input voltage	100-240	V
Input AC frequency	50/60	Hz
Output voltage	12	V
Output current	1.2	A
Output power	14.4	W
Average active efficiency	83.92	%
Efficiency at low load (10 %)	73.92	%
No-load power consumption	0.1	W

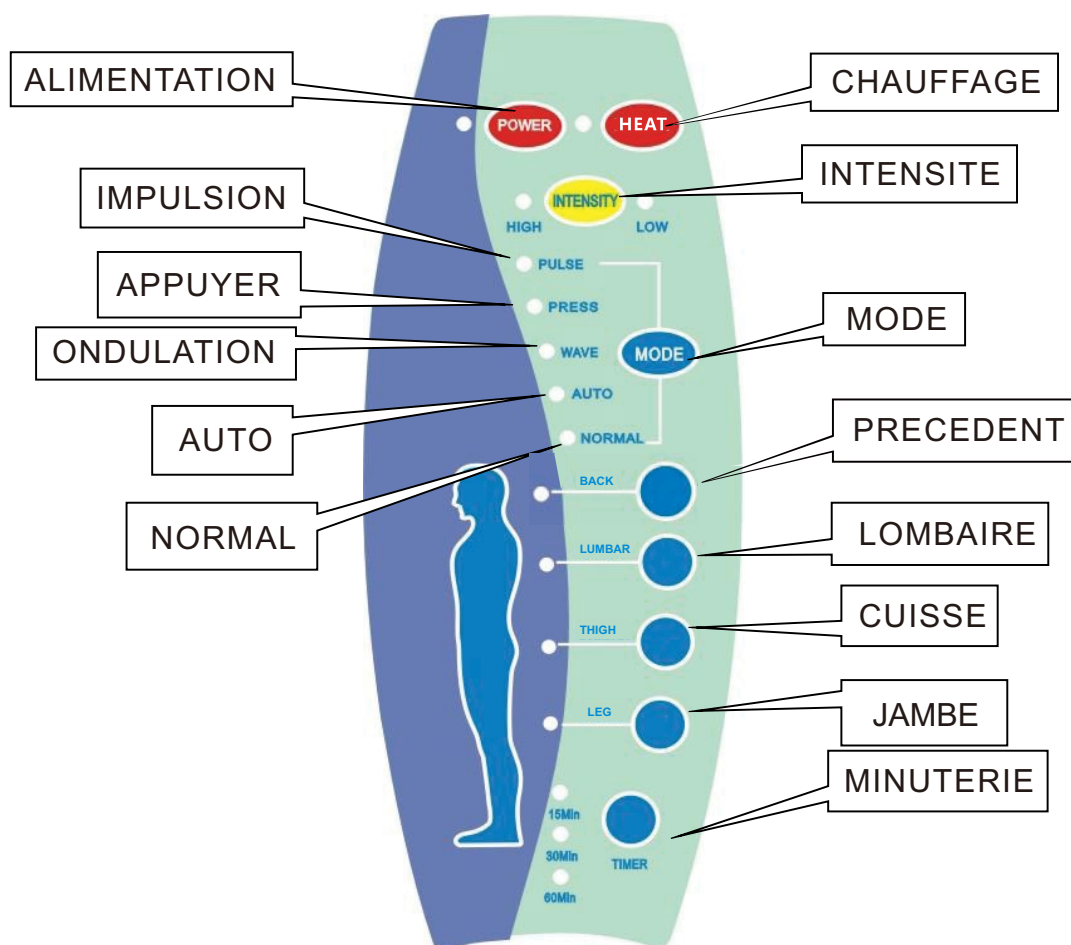


I. Graphic presentation of Controller

1. POWER: turn on/off selection key
2. HEAT: heating on/off key
3. INTENSITY: strong/weak selection key.
4. MODE: working mode selection key
5. BACK: back massage function selection key
6. LUMBAR: lumbar massage function selection key
7. THIGH: thigh massage function selection key
8. LEG: leg massage function selection key
9. TIMER: set working time key

II. Operating Instructions

1. Insert the power into the DC socket
2. Press the POWER key to start the unit, when the unit will enter the first mode to run for 15min in the medium step, with all the corresponding indicators illuminated.
3. Press the HEAT to turn on the heating function.
4. Press the TIMER key, the unit's control time will switch between 15min, 30min and 60min.
5. Press the FUNCTION key to select different working modes(PULSE,PRESS,WAVE,AUTO,NORMAL)
6. Press the INTENSITY key to select the high and low the intensity of vibration.
7. Press the BACK,LUMBAR and THIGH key will to massage the different places of the body

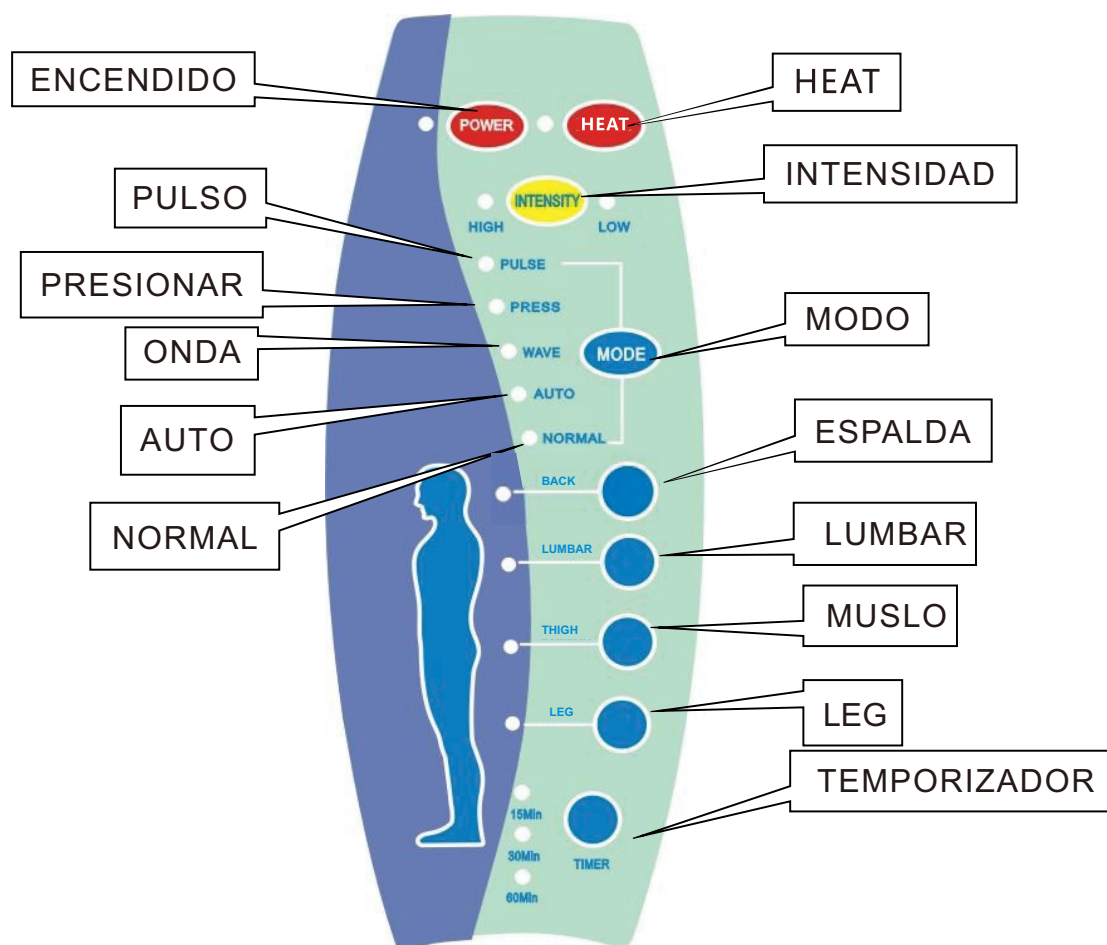


I. Présentation graphique du contrôleur

1. ALIMENTATION : activer/désactiver la touche de sélection
2. CHAUFFAGE : touche marche/arrêt du chauffage
3. INTENSITE : touche de sélection forte/faible.
4. MODE : touche de sélection du mode de travail
5. DOS : touche de sélection de la fonction de massage du dos
6. LOMBAIRE : touche de sélection de la fonction de massage de lombaire
7. CUISSE : touche de sélection de la fonction de massage de cuisse
8. JAMBE : touche de sélection de la fonction de massage des jambes
9. MUNUTERIE : définir la touche de temps de travail

II. Instructions d'exploitation

1. Insérez la fiche d'alimentation dans la prise CC
2. Appuyez sur la touche ALIMENTATION pour démarrer l'appareil, lorsque l'appareil entrera dans le premier mode pour fonctionner pendant 15min dans l'étape moyenne, avec tous les voyants correspondants allumés.
3. Appuyez sur la touche CHAUFFAGE pour activer la fonction de chauffage.
4. Appuyez sur la touche MINUTERIE, le temps de contrôle de l'appareil passera entre 15min, 30min et 60min.
5. Appuyez sur la touche FONCTION pour sélectionner différents modes de travail (IMPULSION, PRESSE, ONDULATION, AUTO, NORMAL)
6. Appuyez sur la touche INTENSITÉ pour sélectionner la haute et la faible intensité des vibrations.
7. Appuyez sur la volonté de touche DOS, LOMBAIRE et CUISSE pour masser les différents endroits du corps

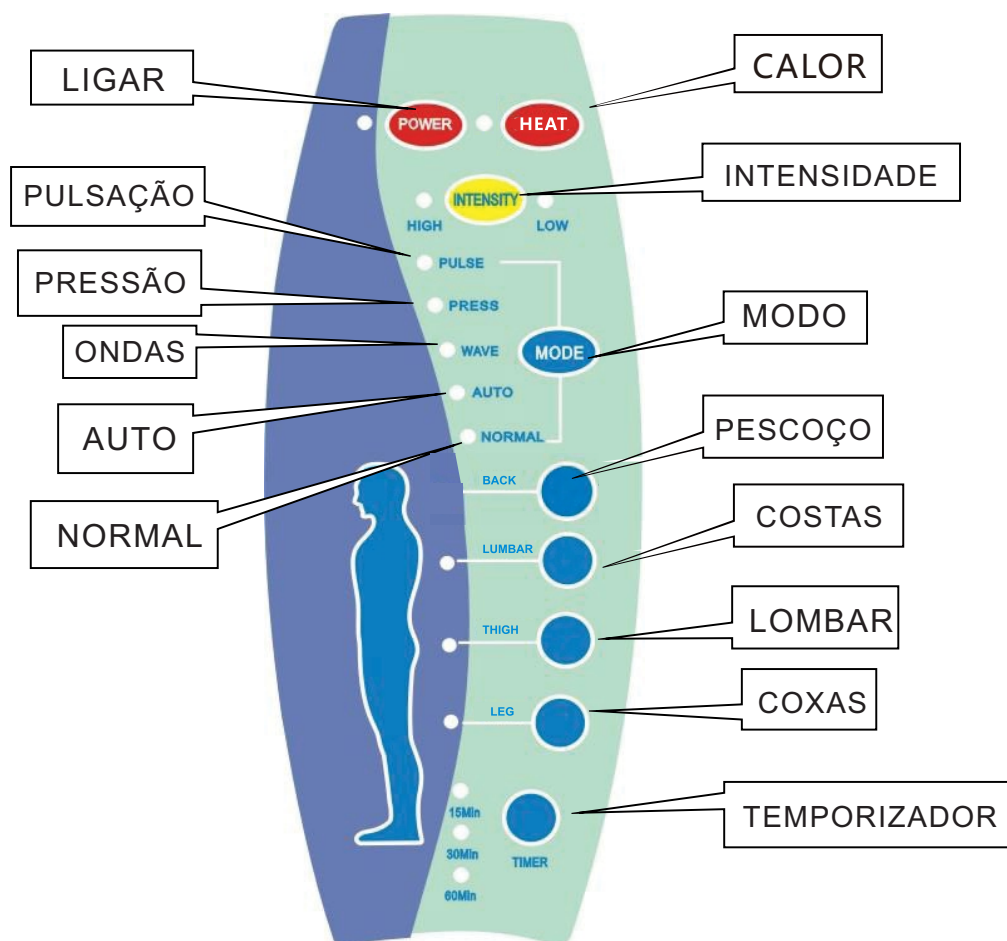


I. Presentación gráfica del controlador

1. POWER (ENCENDIDO): Encender / apagar la tecla de selección
2. HEAT (CALENTAR): Tecla para encender / apagar la función de calentamiento
3. INTENSIDAD: Tecla para seleccionar la intensidad fuerte / débil
4. MODO: Tecla para seleccionar el modo de masaje
5. ESPALDA: Tecla para seleccionar la función de masaje de espalda
6. LUMBAR: Tecla para seleccionar la función de masaje de lumbar
7. MUSLO: Tecla para seleccionar la función de masaje de muslo
8. LEG: tecla de selección de función de masaje de piernas
9. TEMPORIZADOR: Configurar el tiempo de trabajo

II. Instrucciones de operación

1. Conecte la corriente a la toma de CC
2. Presione la tecla POWER (ENCENDIDO) para iniciar el masajeador, cuando el masajeador entrará en el primer modo que se ejecutará durante 15 minutos, y todos los indicadores correspondientes están encendidos.
3. Presione la tecla de HEAT (CALENTAR) para activar la función de calentamiento
4. Presione la tecla TIMER (TEMPORIZADOR), el tiempo de control del masajeador se cambiará entre 15 minutos, 30 minutos y 60 minutos.
5. Presione la tecla FUNCTION (FUNCIÓN) para seleccionar diferentes modos de trabajo (PULSO, PRESIONAR, ONDA, AUTO, NORMAL).
6. Presione la tecla INTENSITY (INTENSIDAD) para seleccionar la intensidad de vibración alta y baja.
7. Presione la tecla BACK, LUMBAR y THIGH (ESPALDA, LUMBAR, y MUSLO) para masajear los diferentes lugares del cuerpo.

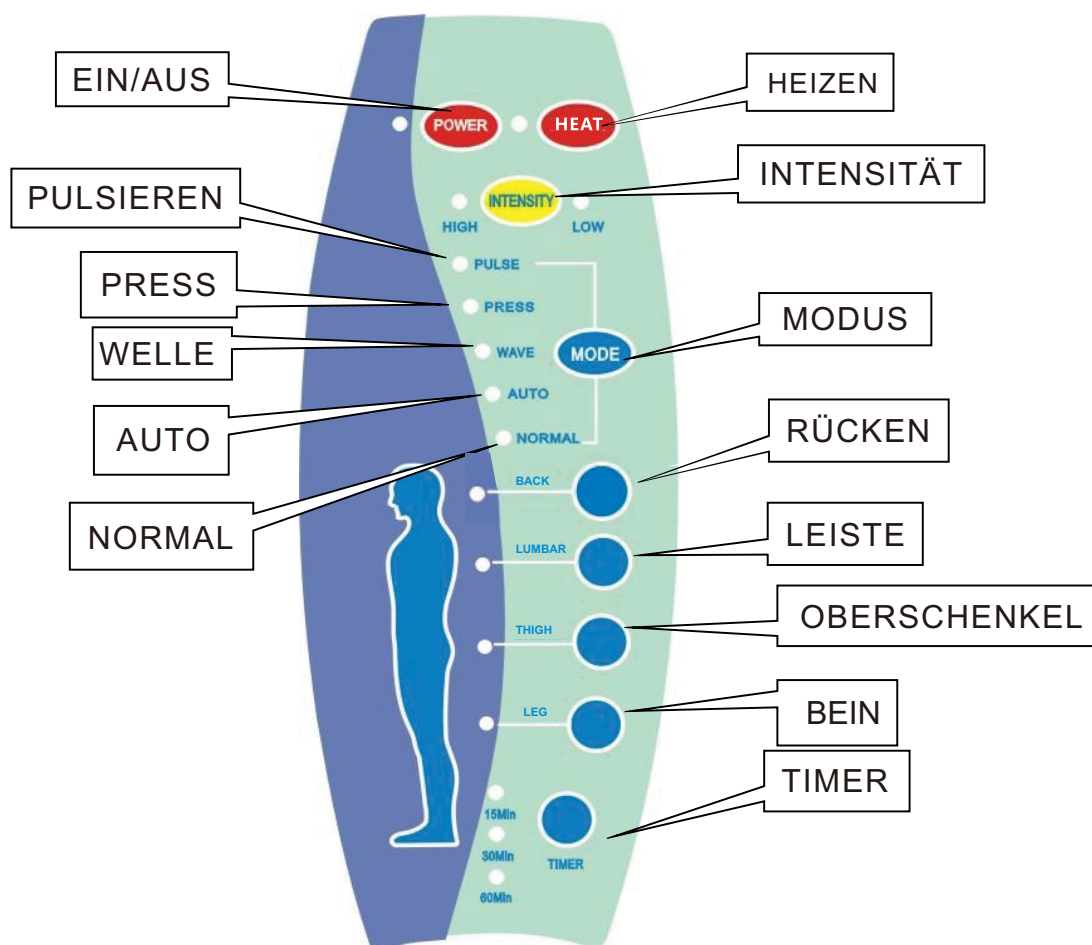


I. Apresentação gráfica do controlo

1. LIGAR/DESLIGAR: tecla de seleção para ligar/desligar
2. AQUECIMENTO: tecla de ativação/desativação do aquecimento
3. INTENSIDADE: tecla de seleção forte/fraco.
4. MODO: tecla de seleção do modo de trabalho
5. COSTAS: tecla de seleção da função de massagem nas costas
6. LOMBAR: tecla de seleção da função de massagem lombar
7. COXAS: tecla de seleção da função de massagem das coxas
8. TEMPORIZADOR: tecla de seleção do tempo de trabalho

II. Instruções de funcionamento

1. Introduzir a alimentação na tomada de corrente contínua
2. Premir a tecla LIGAR/DESLIGAR para iniciar a unidade, quando a unidade entrará no primeiro modo para funcionar durante 15 minutos no passo médio, com todos os indicadores correspondentes iluminados.
3. Premir a tecla AQUECIMENTO para ativar a função de aquecimento.
4. Premir a tecla TEMPORIZADOR, o tempo de controlo da unidade alternará entre 15min, 30min e 60min.
5. Prima a tecla FUNÇÃO para selecionar os diferentes modos de funcionamento (PULSAÇÃO, PRESSÃO, ONDA, AUTO, NORMAL)
6. Premir a tecla INTENSIDADE para selecionar a intensidade de vibração alta e baixa.
7. Premir a tecla PESCOÇO, COSTAS, LÚMBAR e COXA para massajar os diferentes pontos do corpo

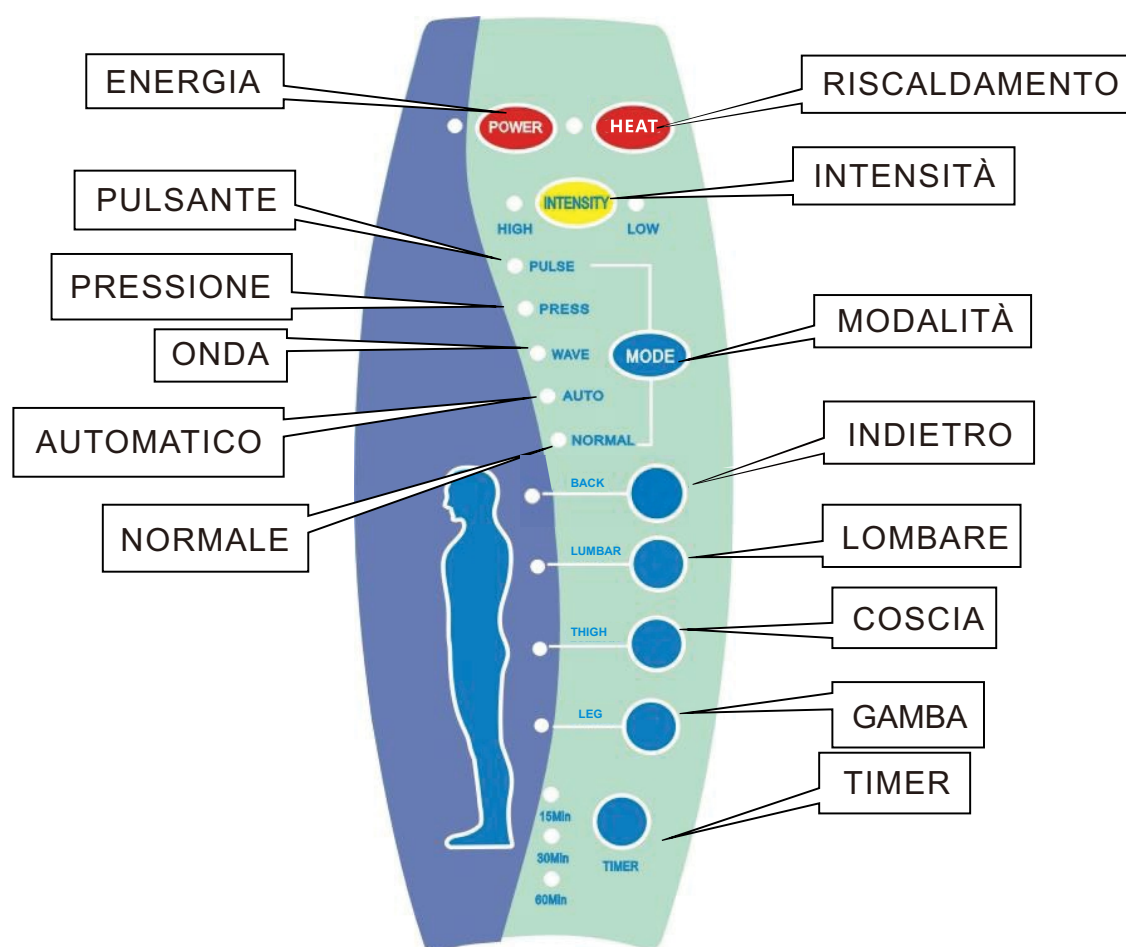


I. Grafische Darstellung der Fernbedienung

1. EIN/AUS: Ein-/Ausschalten
2. HEIZEN: Taste Heizung ein/aus
3. INTENSITÄT: Starke/schwache Auswahltaste.
4. MODE: Arbeitsmodus-Auswahltaste
5. ZURÜCK: Funktionswahltaste Rückenmassage
6. LUMBAR: Funktionsauswahltaste für die Lumbalmassage
7. THIGH: Oberschenkelmassage-Funktionswahltaste
8. BEIN: Auswahltaste für die Beinmassagefunktion
9. TIMER: Arbeitszeitschlüssel setzen

II. Bedienungsanleitung

1. Stecken Sie den Netzstecker in die DC-Buchse
2. Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um das Gerät zu starten, wobei das Gerät in den ersten Modus wechselt, in dem es 15 Minuten lang im mittleren Schritt läuft und alle entsprechenden Anzeigen leuchten.
3. Drücken Sie die HEIZEN-Taste, um die Heizfunktion einzuschalten.
4. Drücken Sie die TIMER-Taste, die Steuerzeit des Geräts wechselt zwischen 15min, 30min und 60min.
5. Drücken Sie die FUNKTIONS-Taste, um verschiedene Arbeitsmodi zu wählen (PULS, DRÜCKEN, WELLE, AUTO, NORMAL)
6. Drücken Sie die Taste INTENSITÄT, um die hohe und niedrige Vibrationsintensität auszuwählen.
7. Drücken Sie die Tasten RÜCKEN, LEISTE und OBERSCHENKEL, um die verschiedenen Stellen des Körpers zu massieren



I. Rappresentazione grafica del telecomando

1. **ENERGIA**: pulsante per accendere/spegnere il prodotto
2. **RISCALDAMENTO**: Pulsante per accende/spegnere il riscaldamento del dispositivo
3. **INTENSITÀ**: pulsante per massaggio forte/debole
4. **MODALITÀ**: pulsante di selezione modalita'
5. **INDIETRO**: seleziona il massaggio alla schiena
6. **LOMBARE**: seleziona il massaggio alla zona lombare
7. **COSCIA**: seleziona il massaggio alle cosce
8. **GAMBA**: tasto di selezione della funzione di massaggio delle gambe
9. **TIMER**: imposta il tempo di funzionamento

II. Istruzioni d'uso

1. Inserire il cavo di alimentazione nella presa
2. Premete il pulsante **ENERGIA** per accendere il dispositivo, quindi il dispositivo entrerà in modalita' base per 10 minuti a livello medio, con tutti gli indicatori corrispondenti illuminati.
3. Premere il pulsante **RISCALDAMENTO** per avviare la funzione riscaldante.
4. Premere il pulsante **TIMER**, il tempo di funzionamento del dispositivo cambierà tra 15minuti, 30minuti e 60minuti.
5. Premere il pulsante **FUNZIONE** per selezionare diverse modalita' di funzionamento (**PULSANTE**, **PRESSIONE**, **ONDA**, **AUTOMATICO**, **NORMALE**)
6. Premere il pulsante **INTENSITÀ** per impostare l'intensita' della vibrazione.
7. Premere i pulsanti, **INDIETRO**, **LOMBARE** e **COSCIA** per massaggiare le diverse parti del corpo.

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

US

 001-877-644-9366

 customerservice@aosom.com

Imported by Aosom LLC
27150 SW Kinsman Rd Wilsonville, OR 97070 USA
MADE IN CHINA

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

CA

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Imported by Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, Unit 307, Markham,
Ontario Canada L3R 4B9
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

 416-792-6088

 customerservice@aosom.ca

Importé par Aosom Canada Inc.
7270 Woodbine Avenue, unité 307,
Markham, Ontario Canada L3R 4B9
FABRIQUÉ EN CHINE

If you have any questions, please contact our customer care center, Our contact details are below:

UK

 0044-800-240-4004

 enquiries@mhstar.co.uk

IMPORTER ADDRESS:
MH STAR UK LTD
Unit 27, Perivale Park,
Horsenden lane South
Perivale, UB6 7RH
MADE IN CHINA

Si vous avez la moindre question, veuillez contacter notre centre d'assistance à la clientèle, Nos coordonnées sont les suivantes:

FR

 0033-1-84166106

 aosom@mhfrance.fr

Importé par/Fabricant/REP:
MH FRANCE
2 Rue Maurice Hartmann
92130 Issy Les Moulineaux
France
FABRIQUÉ EN CHINE



FR

Cet appareil,
ses accessoires,
cordons et batteries
se recyclent

REPRISE
À LA LIVRAISON



OU

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !

Wenn Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an unser Kundendienstzentrum, Unsere Kontaktdaten stehen unten:

DE

 0049-0(40)-88307530

 service@aosom.de

ADRESSE DES IMPORTEURS/Hersteller/REP:
MH Handel GmbH
Wendenstraße 309
D-20537 Hamburg
Germany
IN CHINA HERGESTELLT

In caso di dubbio, si prega di contattare il nostro centro assistenza clienti, I nostri dettagli di contatto sono di seguito:

IT

 0039-0249471447

 clienti@aosom.it

IMPORTATO DA/Produttore/REP:
AOSOM Italy srl
Centro Direzionale Milanofiori
Strada 1 Palazzo F1
20057 Assago (MI)
P.I.: 08567220960
FATTO IN CINA

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente, Nuestros datos de contacto son los siguientes:

ES

 0034-931294512

 atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ROC GROS, N°15.08550, ELS HOSTALET DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
HECHO EN CHINA

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente, Os nossos dados de contacto são os seguintes:

 0034-931294512

 info@aosom.pt.

IMPORTADOR/Fabricante/REP:
SPANISH AOSOM, S.L.
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALET DE
BALENYÀ
FEITO NA CHINA